

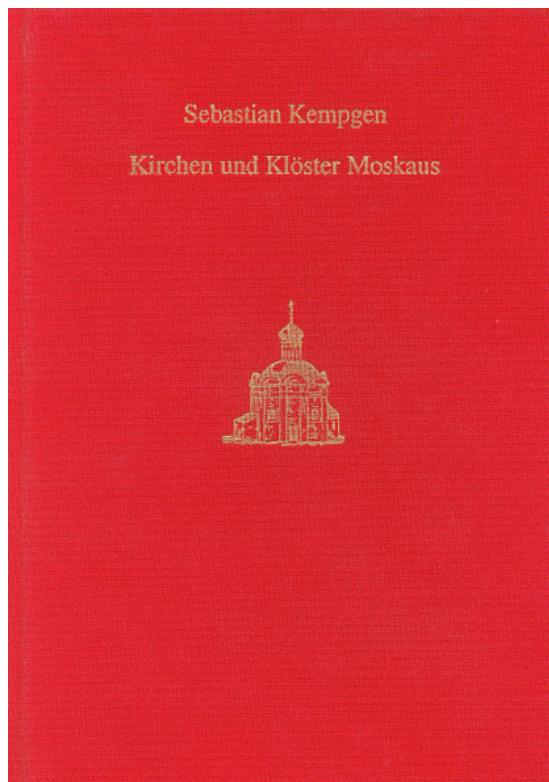
**Deutscher und russischer Index zu**  
**Sebastian Kempgen:**  
**„Die Kirchen und Klöster Moskaus. Ein landeskundliches Handbuch“**  
**München 1994. 698 + C pp.**  
**(Sagners Slavistische Sammlung, Band 21)**

Die Monographie des Verfassers enthält ein systematisches, 12-seitiges Inhaltsverzeichnis, in dem Moskau in seine historischen Bezirke und konzentrische Kreise um das Stadtzentrum gegliedert ist. Dabei werden alle behandelten Kirchen und Klöster bei dem jeweiligen Straßenzug, dem Viertel oder dem betreffenden Gebiet usw. genannt, und zwar in wissenschaftlicher Umschrift der russischen Bezeichnung sowie mit deutscher Bezeichnung. Um eine bestimmte Kirche oder ein bestimmtes Kloster zu finden, von der man nur den Namen, aber nicht die Lage kennt, muß man also das Inhaltsverzeichnis insgesamt durchgehen.

Mit dem vorliegenden 18-seitigen Index der Kirchen und Klöster selbst wird ein zweiter, anderer Zugang zum Inhalt der umfangreichen Monographie ermöglicht. Er ermöglicht ein direktes Nachschlagen einer bestimmten Kirche bzw. eines Klosters und zeigt dabei natürlich auch, wieviele Kirchen gleichen oder ähnlichen Namens es überhaupt gibt.

Die beiden separaten Indizes sind deutsch bzw. russisch angelegt, wobei der russische Index hier auch kyrillisch geschrieben ist.

Formal ist der Index als ‘Anhang 3’ zu der Monographie gestaltet, wobei allerdings die Seitenzählung in der vorliegenden Fassung neu einsetzt. Der deutsche Index wurde zur besseren elektronischen Durchsuchbarkeit gleichzeitig von einer älteren Codierung auf Unicode umgestellt. Der russische Index allerdings ist mit der Schrift *RomanCyrillic* des Verf. geschrieben und verwendet damit deren (phonetisch angelegte) Codierung.



## Anhang 3: Indizes

### 1. Deutscher Index der Kirchen und Klöster

Aleksios-(Nonnen-)Kloster .....	556
Alexander-Svirskij-Kirche (Simonov-Kloster).....	676
Alexios-Kirche (Aleksios-(Nonnen-)Kloster) .....	559
Aller Bedrängten Freude (Kloster) .....	510
Aller Bedrängten Freude (Varlaam auf der Ordynka; Verklärung des Herrn) .....	363
Allerheiligen auf den Auen (in Kuližki).....	303
Allerheiligen in Vsesvjatskoe (in Sokol) .....	426
Allerheiligen-Kirche (Aleksios-(Nonnen-)Kloster).....	560
Alte Kathedrale (Don-Kloster) .....	395
Alter Englischer Hof (Englisches Kontor).....	146
Alter Friedhof (Neujungfrauenkloster).....	331
Altgläubigen-Gemeinde vom Rogožer Friedhof .....	424
Altgläubigen-Kirche .....	529
Altgläubigenkirche Mariä-Schutz.....	214
Ambrosiuskirche (Neujungfrauenkloster) .....	328
Andreas-Kloster (Verklärungs-Kl. am Andreas-Tobel, in den Bergen) .....	383
Andreas-Stratiates-Kirche (Andreas-Kloster).....	385
Andronikos-Kloster (Erlöser-A.-Kloster/A.-Kloster des nicht von Menschenhand gemachten Erlöser[bilde]s) .....	620
Apostel Jakov in der Hof-Sloboda.....	288
Apostel Philipp (Glorifizierende Auferstehung am Arbat).....	218
Armenische apostolische Auferstehungskirche .....	447
Arsenal-Turm (Kreml) .....	65
Athanasius-und-Kirill am Sivka-Tobel.....	220
Auferstehung auf dem Erbsenfeld (im Razumovskij-Garten) .....	567
Auferstehung des Lazarus, Geburt der Muttergottes am Gang (Kreml).....	97
Auferstehung hinter dem Serpuchover Stadttor.....	418
Auferstehung in Kadaši („zu den Linnewebern“).....	368
Auferstehung zu den Zeltmachern (in Baraši).....	284
Auferstehung am Entschlafenstobel (Glorifizierende A. ...) .....	190
Auferstehungskirche .....	445
Auferstehungskirche in Plennicy (Andreas-Kloster).....	385
Auferstehungskirche in Sokol'niki .....	562
Auferstehungskloster (Kontor des Savvin-Storoževskij mon.) .....	187
Barbara am Kaufhof .....	145
Basilius-Kathedrale (Mariä-Schutz am Grabe) (Roter Platz) .....	121
Bekener Martin auf der Taganka (in Alekseevskoe) .....	615
Beklemišev-Brücken-Turm (Kreml).....	61
Boris-und-Gleb in Degunino .....	517
Boris-und-Gleb in Zjuzino .....	473
Boris-und-Gleb-Kapelle (Fürst Vladimir in den Alten Gärten).....	297
Boris-und-Gleb-Kirche (Maxim am Varvarka-Kreuz) .....	148
Borovickij-Turm (Kreml) .....	60

<b>Č</b> ernigover Wundertäter hinter'm Walde (Fürst Michael und Bojar Fedor) .....	373
Christi-Geburt in Izmajlovo.....	585
<b>D</b> anilov-Kloster (Hl. Daniel-Kloster).....	409
Danilover Friedhof.....	407
Denkmal für Minin und Požarskij (Roter Platz) .....	120
Deutscher Friedhof („Friedhof für ausländische Confessionen“).....	579
Dmitrij in Očakovo (Dmitrij von Rostov...) .....	462
Don-Kloster (Kloster der Hl. Gottesmutter vom Don) .....	390
Dreifaltigkeit an den Blättern .....	250
Dreifaltigkeit auf der Šabolovka (vor dem Kalugaer Stadttor).....	388
Dreifaltigkeit in Chorošovo .....	453
Dreifaltigkeit in der Chochlovka (in den Alten Gärten...) .....	301
Dreifaltigkeit in der Troicer Sloboda (an der Samotëka, in der Neuen Troicer Sloboda, am Neglinnaja-Tor).....	519
Dreifaltigkeit in Nikitniki (Muttergottes von Georgien) .....	163
Dreifaltigkeit in Troice-Goleniščevo .....	464
Dreifaltigkeit in Troice-Lykovo.....	454
Dreifaltigkeit in Višnjaki (auf der Pjatnickaja, in der Schützensloboda) .....	377
Dreifaltigkeit in Vorob'ëvo .....	466
Dreifaltigkeit zu den Blättern (bei der Erdstadt, am Sucharev-Turm) .....	259
Dreifaltigkeit zu den Gerbern .....	421
Dreifaltigkeit zu den Silberschmieden (zu den Alten Münzmachern, in der Freiheit der Münzma... gegenüber der Pulvermühle, in der Fremdenvorstadt, an der Jauza, hinter dem Jauza-Tor) .....	308
Dreifaltigkeits-Tor (Kreml) .....	65
Dreifaltigkeitskathedrale (Danilov-Kloster) .....	413
Dreifaltigkeitskirche (Ostankino) .....	542
Dreifaltigkeitskirche am Schmutz (beim Alten Schmutz, Lebensspendende Dreifaltigkeit auf der Pokrovka, beim Pokrovka-Tor) .....	283
Dreiheiligen auf Kuliški („über den Auen“; in den Gärten) .....	299
<b>E</b> hrw. Pimen zu den Neuen Schließern (in Suščëvo).....	507
Einführung in den Tempel zu den Zeltmachern (in Baraši) .....	286
Elias Obydennyj (Prophet E. auf der Ostoženka) .....	207
Empfängnis Annas in der Ecke (am Scharfen Eck).....	170
Enthauptung Johannes des Täufers.....	496
Entschlafen (Dreifaltigkeit) in Sviblovo.....	551
Entschlafen beim Čižëv-Kontor (beim Haus der Čižovs) .....	138
Entschlafen der Muttergottes auf der Pokrovka .....	272
Entschlafen der Muttergottes in Vešnjaki.....	693
Entschlafen zu den Töpfern (Entschlafen der Gottesmutter in der Töpfer-Sloboda, in der Erlöser-Sloboda, in Čigasy) .....	608
Entschlafenskathedrale (Kreml) .....	70
Entschlafenskirche (Nikolaus-Kloster) .....	687
Epiphanias-Kloster (hinter dem Markt, hinter der Trödel-Reihe) .....	134
Epipaniaskathedrale (Epiphanias-Kloster) .....	136
Epipaniaskathedrale in Elochovo.....	570

Erlöser am Walde (Kreml).....	68
Erlöser auf dem Sande (in der Schützen-Sloboda) .....	217
Erlöser auf der Bolvanovka .....	380
Erlöser in (Novo-)Gireevo .....	690
Erlöser-Kathedrale (Neues Erlöserkloster) .....	651
Erlöser-Kirche.....	694
Erlöser-Türmchen (Kreml) .....	62
Erlöserkathedrale (Andronikos-Kloster).....	624
Erlöserkathedrale .....	204
Erlöserkirche am Setun' .....	457
Erlöserkloster hinter den Ikonen(reihen) (Erlöser-Schulkloster, Heilandskloster hinter den Bildern) .....	128
Erlösertor (Kreml).....	63
Erster Namenloser (Kreml).....	61
Erzengel Michael (Don-Kloster) .....	403
Erzengel-Gabriel/Menšikov-Turm (am Sauberen Teich, am UnreinenTeich) .....	266
Erzengel-Kathedrale (Erzengel-Michael-Kathedrale) (Kreml) .....	79
Erzengel-Michael (bei den Universitätskliniken) .....	312
Erzengel-Michael in Troparëvo .....	463
Erzengel-Michael zu den Schafsscherern (in der Schaf-Sloboda) .....	371
Erzengel-Michael-Kirche (Andreas-Kloster) .....	385
Erzengel-Michael-Kirche (Andronikos-Kloster) .....	627
Evangelische Kirche (?).....	443
Evangelist Johannes unter der Ulme.....	142
<b>F</b> ilaret-Anbau (Glockenturm Ivan Velikij) (Kreml).....	92
Floros und Lavros hinter der Kette (in der Kolomenskoer Kutschervorstadt) .....	420
Friedhof von Miusy .....	513
Fürst Vladimir in den Alten Gärten .....	297
<b>G</b> eburt der Muttergottes an der Spitze .....	304
Geburt der Muttergottes in Butyrki (in der Butyrka-Sloboda) .....	514
Geburt der Muttergottes in Vladykino .....	544
Geburt Johannes des Täufers (am Walde) (Kreml) .....	66
Geburt Johannnes des Täufers (Papst Clemens).....	169
Geheim-(Tor)Turm (Kreml) .....	60
Georg auf dem Pskover Berg (beim Alten Gefängnis).....	160
Georg in der Senke (bei den Palisaden) .....	343
Georg zu den Bogenmachern (zu den Alten Bogenmachern, am Alten Gefängnis) .....	273
Georg zu den Georgiern .....	442
Georgskirche (Tatjanen-Kirche) .....	175
Gewandniederlegung (... am Flur des Zaren; Muttergottes der Blachernenkirche) (Kreml).....	99
Gewandniederlegung auf der Donskaja (beim Don-Kloster, hinter dem Kalugaer Stadttor) .....	386
Gewandniederlegung in Leonovo .....	553
Glockenturm (Neujungfrauenkloster).....	327
Glockenturm Ivan Velikij („Johannes der Große“) (Kreml) .....	89
Glockenturm St. Georg (Landsitz Kolomenskoe) .....	494

Glorifizierende Auferstehung (Danilov-Kloster).....	417
Glorifizierende Auferstehung am Entschlafensteinstobel.....	190
Goloviner Kloster der Muttergottes von Kazan' .....	430
Gottesmutter Unerwartete Freude in Mar'ina Rošča (im/in Marienhain) .....	525
Gregor von Neocaesarea auf der Poljanka (Schöne Kirche zu den Linnewebern, in der Erdstadt, in der Morozov-Sloboda, an der Poljanka) .....	354
Griechisches Kloster des Hl. Nikolaus (Altes Nikolaus-Kl.; Nikolaus-Großes-Haupt; ... beim Kreuzküssen) .....	132
Große Himmelfahrt (hinter dem Nikitskaja-Tor, zu den Wächtern, mit dem Schönen Glockenturm) .....	182
Große Kathedrale (Nikolaus-Kloster).....	687
 <b>H</b> adrian-und-Natalie.....	554
Haus des Simon Ušakov .....	167
Heilig-Geist-Kirche .....	407
Himmelfahrtskirche (Glockenturm Ivan Velikij) (Kreml) .....	92
Himmelfahrtskirche (Landsitz Kolomenskoe).....	492
Hl. Auferstehung (Residenz von Kruticy) .....	664
Hl. Dreifaltigkeit.....	425
Hl. Geist-Kirche.....	522
Hl. Sophia (auf der Sofijka, Lubjanka, am Geschützhof).....	251
Hoch-Peter-Kloster (Hohes Peters-Kloster) .....	226
 <b>I</b> berische Kapelle (Roter Platz).....	115
 <b>J</b> ohannes der Krieger auf der Jakimanka (in den Kleinen Wasserauen, auf der Kalu- gaer Str., beim Krim-Hof, in der Marstall-Sloboda).....	349
Johannes der Täufer .....	689
Johannes der Täufer hinterm Walde .....	372
Johannes der Täufer in der Hofsloboda (Enthauptung Johannes des Täufers in der Neuen Hofsloboda) .....	289
Johannes der Vorläufer an der Presnja (Geburt Johannes des Täufers, jenseits der Presnja/hinter den Presnja-Teichen/an der Krasnaja Presnja) .....	444
Johannes-Chrysostomus-Kirche (Kloster zur Geburt der Muttergottes) .....	248
Johannes-Klimakos-Kirche (Glockenturm Ivan Velikij) (Kreml) .....	89
Jüdische Choral-Synagoge.....	291
 <b>K</b> alitnikover Friedhof, Aller Bedrängten Freude .....	639
Kapelle des Märtyrers Minas (Empfängnis Annas in der Ecke) .....	170
Kapelle Geburt Johannes d. Täufers (Antipas auf dem Kutschhof) .....	203
Kath. St. Petri-Pauli-Kirche .....	265
Katharinen-Kirche (Neues Erlöserkloster) .....	655
Katharinen-Kirche .....	572
Kathedrale der Glorifizierenden Auferstehung (Mariä-Schutz-Missions-Kloster) .....	637
Kathedrale der Muttergottes des Zeichens (Kloster zur Erscheinung der Hl. Jung- frau).....	154
Kathedrale der Muttergottes von Smolensk (Neujungfrauenkloster) .....	320
Kathedrale Geburt der Gottesmutter (Kloster zur Geburt der Muttergottes).....	246

Kazaner Kathedrale (Roter Platz) .....	117
Kirche der Baptisten und 7-Tage-Adventisten .....	300
Kirche der Muttergottes „Unverbrennbarer Dornbusch“ (Kloster der Hl. Empfängnis) .....	211
Kirche des Barmherzigen Erlösers (Simonov-Kloster) .....	676
Kirche des Wundertäters Nikolaj (Kloster der Begegnung) .....	254
Kirche zu Ehren des Milleniums der Taufe Rußlands .....	504
Kleine Himmelfahrt (Himmelfahrt auf der Nikitskaja, Alte Himmelfahrt) .....	179
Kleine Himmelfahrtskirche .....	174
Kloster der Begegnung .....	252
Kloster der Hl. Empfängnis .....	209
Kloster Johannes des Täufers (in den Alten Gärten, hinter dem Wald, über den Außen) .....	292
Kloster zur Erscheinung der Hl. Jungfrau (auf dem Alten Zaren-Hof, am Varvarka-Kreuz) .....	149
Kloster zur Geburt der Muttergottes .....	243
Kommandanten-Turm (Kreml) .....	65
Königin der Glocken .....	113
Konstantin-und-Helena-Turm (Kreml) .....	61
Kontor des Savvin-Storoževskij mon. ....	187
Kosmas-und-Damian auf der Pokrovka (auf der großen Straße) .....	275
Kosmas-und-Damian zu den Alten Pans (... zu den Tataren) .....	141
Kosmas-und-Damian zu den Tuchwebern (In Šubino) .....	192
Krankenhauskirche .....	313
Kreml-Palast .....	94
Kreml/Kreml' .....	51
Kreuzerhöhungskirche (Aleksios-(Nonnen-)Kloster) .....	558
Kreuzerhöhungskirche (Preobražensker Friedhof) .....	597
Kreuzigungskirche (Obere Erlöser-Kathedrale) (Kreml) .....	95
Kreuzerhöhungskloster .....	419
<b>L</b> andsitz Altuf'evo, Kreuzerhöhungskirche .....	545
Landsitz Caricyno, Hl. Dreifaltigkeit .....	500
Landsitz Čeremuški, Hl. Dreifaltigkeit .....	470
Landsitz Izmajlovo .....	587
Landsitz Jasenevo, Peter-und-Paul .....	479
Landsitz Kolomenskoe .....	486
Landsitz Kuncevo .....	452
Landsitz Kuskovo .....	694
Landsitz Kuz'minki .....	697
Landsitz Pokrovskoe-Strešnevo (Pokrovskoe-Glebovo) .....	433
Landsitz Uzkoe, Anna-Kirche .....	477
Landsitz Voroncova, Hl. Dreifaltigkeit .....	472
Levčenko-Grabkapelle (Don-Kloster) .....	405
Lopuchin-Gemächer (Neujungfrauenkloster) .....	325
Lustschloß (Kreml) .....	104
<b>M</b> ariä-Entschlafen am Tobel .....	189
Mariä-Entschlafen auf den Gräbern .....	222

Mariä-Entschlafen auf Kruticy (Residenz von Kruticy).....	665
Mariä-Entschlafen in der Kosacken-Vorstadt (auf der Poljanka, auf der Weide).....	357
Mariä-Entschlafen in Putinki (zu den Gauklern, in der Neuen Sloboda auf der Dmитrovka).....	195
Mariä-Entschlafen und Refektorium (Neujungfrauenkloster).....	323
Mariä-Entschlafen zu den Druckern .....	257
Mariä-Entschlafens-Kathedrale (Simonov-Kloster) .....	673
Mariä-Geburt in Alt-Simonovo .....	680
Mariä-Geburt in Putinki (am Alten Gesandtenhof, auf der Dmitrovka, vor dem Tverer Stadttor) .....	193
Mariä-Geburts-Kloster .....	241
Mariä-Schutz (Neues Erlöserkloster).....	655
Mariä-Schutz auf dem Lyščizen-Hügel .....	613
Mariä-Schutz in Bratcevo .....	435
Mariä-Schutz in Krasnoe Selo („Schöndorf“) .....	561
Mariä-Schutz in Medvedkovo .....	548
Mariä-Schutz in Rubcovo .....	574
Mariä-Schutz-Kapelle (Dreifaltigkeit zu den Blättern) .....	259
Mariä-Schutz-Kathedrale (Rogožer Friedhof).....	643
Mariä-Schutz-Kathedrale .....	587
Mariä-Schutz-Kirche (Mariä-Schutz-Missions-Kloster) .....	637
Mariä-Schutz-Missions-Kloster (am Gottesacker) .....	634
Mariä-Schutz-Torkirche und Glockenturm (Hoch-Peter-Kloster) .....	234
Mariä-Schutz-und-Entschlafen-Altgläubigengemeinde .....	573
Mariä-Schutz-und-Fürbitte (Neujungfrauenkloster).....	329
Mariä-Schutz-und-Fürbitte in Fili .....	449
Mariä-Schutz-und-Fürbitte in Pokrovskoe .....	483
Marien-Gemächer (Neujungfrauenkloster).....	329
Martha-Marien-Stift .....	361
Märtyrer Antipas auf dem Kutschhof .....	201
Märtyrer Nikita auf der Alten Basmannaja (in der ... Sloboda).....	565
Märtyrerin-Katharina in der Ordynka (auf dem Feld, auf der Poljanka, beim Serpuchover Stadtter, in der Katharinen-Vorstadt) .....	358
Märtyrerin-Katharina und Glorifizierende Auferstehung (Kreml) .....	96
Maxim am Varvarka-Kreuz .....	148
Menšikov-Turm/Erzengel-Gabriel (am Sauberen Teich, am UnreinenTeich) .....	266
Metropolit Aleksij in der Alekseer Sloboda (am Abhang, in der Rogožer Sloboda) .....	616
Metropolit-Filipp (vor dem Sretenka-Tor, in der [Neuen] Meščaner Sloboda) .....	527
Metropolit-Peter Kirche (Hoch-Peter-Kloster) .....	230
Michaelis-Kirche .....	279
Moschee .....	530
Moskauer Pomoranen-Altgläubigen-Sekte .....	566
Muttergottes des Zeichens (Neues Erlöserkloster) .....	657
Muttergottes des Zeichens (vor dem Petrovka-Tor, auf dem Sand, auf der Petrovka, in Kolzakovo) .....	240
Muttergottes des Zeichens .....	431
Muttergottes des Zeichens auf dem Šeremet'ev-Hof .....	177
Muttergottes des Zeichens in Aksin'ino .....	429
Muttergottes des Zeichens in der Perejaslaver Kutschervorstadt (Kirche Johannes des Vorläufers beim Kreuz).....	535

Muttergottes des Zeichens in Perovo.....	691
Muttergottes von Blachernae .....	697
Muttergottes von Bogoljubovo (Hoch-Peter-Kloster) .....	231
Muttergottes von der Tolga ( Hoch-Peter-Kloster).....	235
Muttergottes von der Tolga (Nikolaus-Kloster) .....	687
Muttergottes von Georgien zu den Barmherzigen Schwestern .....	353
Muttergottes von Georgien/Georg auf der Ordynka (Georg der Dulder, am Tobel, an der Schlucht, auf den Weiden, auf der Bolvanovka, beim Serpuchover Stadttor) .....	360
Muttergottes von Kazan' (Landsitz Kolomenskoe).....	490
Muttergottes von Tichvin (Don-Kloster) .....	400
Muttergottes von Tichvin in Alekseevkoe .....	539
Muttergottes von Tichvin in Neu-Suščëvo .....	509
Muttergottes von Vladimir.....	516
<b>N</b> abat-Turm (Kreml) .....	61
Naryškinsche Gemächer (Hoch-Peter-Kirche) .....	236
Neue Kathedrale (Don-Kloster) .....	397
Neuer Friedhof (Neujungfrauenkloster) .....	333
Neues Erlöserkloster (Erlöser am Neuen, Erlöser-Verklärungskloster) .....	647
Neugesegnetes uniertes Kloster .....	576
Neujungfrauenkloster (Neues Jungfrauenkloster der Muttergottes von Smolensk) .....	314
Neun Märtyrer nahe der Presnja (beim Synodalen Kornhof) .....	441
Nikita auf der Alten Basmannaja (Märtyrer ..., in der Basmannaja Sloboda) .....	565
Nikita hinter der Jauza (auf dem Švivaja-Hügel hinter der Jauza) .....	605
Nikita-Kloster .....	174
Nikolaj am Born.....	633
Nikolaj zu den Kesselmachern .....	607
Nikolaj-Altgläubigengemeinde vom Rogožer Friedhof .....	632
Nikolaj-Kirche (Neues Erlöserkloster) .....	656
Nikolaj-Kirche (Rogožer Friedhof) .....	644
Nikolaj-Kirche zum Ahorn (zu den Plinsen, auf der Pokrovka, auf der Marosejka, beim Pokrovka-Gatter) .....	274
Nikolaj-Tor (Kreml) .....	64
Nikolaus am Steilhang .....	305
Nikolaus auf der Bersenevka (auf der Bersenevka, zu den Oberen Gärtnern) .....	339
Nikolaus Derbenskij .....	270
Nikolaus in Birjulëvo .....	484
Nikolaus in Chamovniki („zu den Webern“).....	335
Nikolaus in Golutvino („auf der Lichtung“).....	345
Nikolaus in Pyži (auf der Ordynka).....	362
Nikolaus in Saburovo.....	499
Nikolaus in Troekurovo .....	459
Nikolaus Zajaickij (zu den Gärtnern) .....	344
Nikolaus zu den Dolmetschern (Nikolaus-Wundertäter in in Kadašëvo [zu den Lin- newebern], beim Münzhof; Heilig-Geist in Kadašëvo, zu den Dolmet- schern).....	365
Nikolaus zu den Glöcknern (am Armenhaus).....	242
Nikolaus zu den Schmieden (zu den alten Schmieden, in der Schmiedevorstadt) .....	378

Nikolaus „Wohlgeläut“ (Wundertäter Nikolaus bei den Schönen Glocken, in der Posol'skaja ul.).....	162
Nikolaus-Kapelle (Antipas auf dem Kutschhof) .....	203
Nikolaus-Kathedrale (Nikolaus-Kloster) .....	687
Nikolaus-Kloster in Pererva.....	684
Nikolaus-Wundertäter auf der Bolvanovka (auf der Taganka) .....	610
Nikolaus-Wundertäters in der Neuen Sloboda .....	506
<b>O</b> bere Erlöser-Kathedrale (Erlöser hinter dem Goldenen Gitter) (Kreml) .....	95
Ostankino, Schloß .....	542
<b>P</b> achomij-Torkirche (Hoch-Peter-Kloster).....	237
Papst-Clemens (auf der Ordynka).....	374
Pervušin-Grabkirche (Don-Kloster) .....	406
Peter-Turm (Kreml) .....	61
Peter-und-Paul (an der Jauza, auf dem [kleinen] Hügel, am Jauza-Tor, in Kuliški, beim Alten Marstall) .....	307
Peter-und-Paul auf der Basmannaja (Apostel..., ...unter dem Geläut, in der neuen B.) .....	568
Peter-und-Paul in Lefortovo (in der Soldaten-Sloboda) .....	577
Pjatnica-Friedhof (Freitagsfriedhof), Hl. Dreifaltigkeit .....	537
Preobražensker Friedhof (Preobražensker Armenhaus) .....	595
Prophet Elias auf dem Krähenfeld .....	309
Prophet-Elias beim Novgoroder Kontor (unter der Fichte) .....	140
Prophet-Elias-Kirche in Čerkizovo.....	583
<b>R</b> efektorium m. Kirche der Muttergottes von Tichvin (Simonov-Kloster) .....	674
Residenz von Kruticy (Kloster des Entschlafens der Allerreinsten auf Kruticy) .....	662
Rogožer Friedhof (Altgläubigenkloster).....	640
Roman Sladkopevec (Neues Erlöserkloster) .....	653
Romanov-Haus (Kloster zur Erscheinung der Hl. Jungfrau).....	157
<b>S</b> chädelstätte (Roter Platz).....	119
Schloß Ostankino .....	542
Senats-Turm (Kreml) .....	64
Serafim-Kapelle (Danilov-Kloster) .....	416
Sergius in den Brennesseln (am Rohr, zu den Alten Silberschmieden) .....	238
Sergius in der Rogožer Sloboda (...in der Kutscher-Vorstadt) .....	618
Sergius in Sergievskoe (Dreifaltigkeit in Kon'kovo) .....	475
Sergius-Kirche und Refektorium (Hoch-Peter-Kloster) .....	233
Sergiuskirche (Neues Erlöserkloster) .....	659
Sieben-Konzilien-Kathedrale (Danilov-Kloster) .....	412
Simeon Stylites auf der Povarska („Köchestraße“;...vor dem Arbat-Tor).....	216
Simeon-Stylites hinter der Jauza (auf der Nikolo-Jamskaja).....	611
Simonov-Kloster (Simonov-Entschlafenskloster) .....	669
Sobakin-Turm (Kreml) .....	64
Sophia (auf der Sofijka, Lubjanka, am Geschützhof).....	251
Sophia zu den unteren Gärtnern (zu den Mittleren Ufer-Gärtnern).....	342

St. Andrews (anglikanisch).....	180
St. Blasius (Märtyrer Bl. in der Alten Marstall-Sloboda, am Ziegen-Sumpf).....	221
St. Georgs-Kloster .....	188
St. Lazarus-Friedhof .....	522
St. Louis (Kathol. St. Ludwigs-Kirche).....	264
St. Nikolaus in Alt-Vagan'kovo .....	199
St. Petri-Pauli (evangelisch-lutherisch) .....	278
St. Petri-Pauli-Kirche (katholisch).....	265
Synagoge, Jüdische Choralsynagoge.....	291
 <b>T</b> atjanen/Tat'janen-Kirche .....	175
Terešenko-Grabkirche (Don-Kloster) .....	405
Theodor-Studites (in der Gabrieler Patriarchatssloboda) .....	266
Theodor-Studites vor dem Nikitskaja-Tor .....	184
Theologe Johannes in Bronniki (in der Brünne-Sloboda, hinter dem Nikitskaja-Tor) .....	196
Tichviner-Altgäubigen-Kirche.....	408
Torkirche (Danilov-Kloster).....	414
Torkirche (Kloster zur Geburt der Muttergottes) .....	248
Tryphon in Naprudnoe („Amsee“) .....	531
 <b>U</b> nierter Nikolaus-Kloster (Mönchskloster) .....	599
 <b>V</b> agan'kovo-Friedhof .....	445
Vasilij der Bekenner in Neudorf.....	631
Verklärung des Herrn (Erlöser) .....	438
Verklärung des Herrn in Bogorodskoe .....	582
Verklärung-Christi-Kloster .....	438
Verklärungskirche (Neujungfrauenkloster) .....	325
Verkündigung der Muttergottes .....	197
Verkündigungskathedrale (Kreml) .....	85
Verkündigungsturm (Kreml) .....	60
40-Märtyrer (beim Erlöserkloster, in der Bediensteten-Sloboda des Erl. Kl.) .....	661
Vladimir in den Alten Gärten (Fürst ...) .....	297
 <b>W</b> affen-/Marstall-Turm (Kreml) .....	65
Wasserhebeturm/Sviblov-Turm (Kreml) .....	60
Wundertäter Maron (zu den Alten Pans, in der Pan-Sloboda, in der Ausländer-Sloboda, am Weiber-Fort, beim Krim-Hof) .....	347
Wundertäter Nikolaj (Kloster der Begegnung).....	254
Wundertäter Sergius in Businovo .....	517
 <b>Z</b> acharias-und Elisabeth-Kirche (Don-Kloster) .....	401
Zamoskvorecker Altgläubigen-Gemeinde .....	381
Zubovsches Mausoleum (K. des Alexanders vom Svir) (Don-Kloster) .....	405
Zweiter Namenloser (Kreml).....	61
Zwölf-Apostel-K. und Patriarchenpalais (später Synodalgebäude) (Kreml).....	101

## 2. Russischer Index

1-я Безымянная башня (Кремль) .....	61
2-я Безымянная башня (Кремль) .....	61

<b>А</b> дриана и Наталии .....	554
Алексея Человека Божьего (Алексеевский мон.) .....	559
Алексеевский (женский) монастырь .....	556
Амвросиевская ц. / Амвросия Медиоланского (Новодевичий монастырь) .....	328
Англиканская ц. св. Андрея .....	180
Английское Подворье (Старый Английский Двор) .....	146
Андрея Стратилата (Андреевский монастырь) .....	385
Андреевский монастырь (Андреевский [Преображенский] в Пленицах, в Андреевских зарязах, в Горах) .....	383
Андроников Монастырь (Спасо-Андроников мон./Андрониев мон./Андроников Спаса Нерукотворного мон.) .....	620
Антипия на Колымажном дворе (А. мученика, что на К. дворе) .....	201
Апостола Филиппа (Воскресения Словущего на Арбате, за Арбатскими во- ротами) .....	218
Армянская апостольная св. Воскресения .....	447
Арсенальная башня (Кремль) .....	65
Архангела Михаила (Андреевский мон.) .....	385
Архангела Михаила (Андроников Монастырь) .....	627
Архангела Михаила (Донской монастырь) .....	403
Архангельский собор (Собор Михаила Архангела) .....	79
Афанасия и Кирилла на Сивцевом Вражке (Свв. Афанасия Алексан- дрийского и Кирилла...) .....	220
<b>Б</b> еклемишевская/ Москворецкая башня (Кремль) .....	61
Благовещения Пресвятая Богородицы .....	197
Благовещенская башня (Кремль) .....	60
Благовещенский Собор .....	85
Богоявленский монастырь (за Торгом, за Ветошным Рядом) .....	134
Боголюбской б.м. Боголюбская Пресвятая Богородицы (Высокопе- тровский мон.) .....	231
Божией Матери Иверской при Общине сестер милосердия .....	353
Больничная церковь .....	313
Большого Вознесения (Вознесения господня, Вознесения Господа нашего Иисуса Христа за Никитскими воротами, в Сторошах, з Хорошей колокольни) .....	182
Бориса и Глеба в Дегунине .....	517
Бориса и Глеба в Зюзине .....	473
Боровицкие ворота (Кремль) .....	60
<b>В</b> аганьковское кладбище, ц. Воскресения .....	445
Варвары (что у Гостиного двора) .....	145
Василия Исповедника в Новой Деревне .....	631
Введения в Барашах (Введения во Храм Пресвятая Богородицы) .....	286
Введенское (Немецкое) кладбище .....	579
Вел. муч. Екатерины и Воскресения Словущего .....	96
Верхоспасский собор (Спас за Золотой решёткой), Распятия Господня .....	95
Владимира в Старых садах (Князя Владимира в Старых Садех) .....	297

---

Владимирской Божией Матери .....	516
Власия (Священномученика Власия, в Старой Конюшенной слободе, на Козьем болоте).....	221
Водовзводная/Свиблова башня (Кремль).....	60
Воздвижения Креста Господня (Алексеевский мон.).....	558
Вознесения на Гороховом поле (в Разумовском саду) .....	567
Вознесения (Усадьба Коломенское) .....	492
Вознесения за Серпуховскими Воротами (Вознесения Господня) .....	418
Воскресения (словущего) на Успенском Вражке .....	190
Воскресения Лазаря, Рождества Богородицы на Сенях .....	97
Воскресения Словущаго (Покровский (Миссионерский) мон.) .....	637
Воскресения словущего (Данилов монастырь) .....	417
Воскресения в Барашах (Обновления Храма Воскресения Христова).....	284
Воскресения в Кадашах.....	368
Воскресения Христова (Крутицкое подворье) .....	664
Воскресения Христова в Пленницах (Андреевский мон.) .....	385
Воскресения Христова в Сокольниках .....	562
Воскресенский Высокий монастырь .....	187
Воснесения (Иван Великий) .....	89
Всех Скорбящих Радости (Варлаама на Ордынке, в Ордынцах; Прео- броженская).....	363
Всех скорбящих радости (монастырь) .....	510
Всех Святых на Кулижках (на Кулишках) .....	303
Всех Святых в Все(х)святском (на Соколе, что у Сокола).....	426
Всех Святых (Алексеевский мон.) .....	560
Высокопетровский мон. (Петропавловский, Петра Высокаго) .....	226
<b>Г</b> еоргиевская церковь-колокольня, Георгия Победоносца (Усадьба Коло- менское) .....	494
Георгиевский монастырь .....	188
Георгия в Ендове (в Яндове, в Яндахах, в Роушках, в Острогех) .....	343
Георгия в Грузинах (Вел. муз. Георгия, что...) .....	442
Георгия в Лучниках (в Старых Лучниках, в Старых Тюрьмах) .....	273
Георгия на Красной Горке .....	175
Георгия на Псковской горе (Г. Страстотерпца, что у Старых Тюрем) .....	160
Георгия Победоносца (Усадьба Коломенское) .....	494
Григория Неокесарийского на Полянке (Красная ц., в Кадашах, в Ка- дашеве, в Земляной городе, в Морозовой слободе, при Полянке) .....	354
<b>Д</b> анилов монастырь (Свято-Данилов монастырь) .....	409
Даниловское кладбище, Духовская ц.....	407
Девяти Мучеников близ Пресни (на Житном Дворе, за Синодальным Житным Двором) .....	441
Дмитрия в Очакове (Дмитрия Ростовского).....	462
Донской монастырь (Мон. Пресв. Богородицы Донской) .....	390
<b>Е</b> врейский молитвенный дом (Московская хоральная синагога) .....	291
Екатерины .....	572
Екатерины Вел. муч. и Воскресения Словущего .....	96
Екатерины Мученицы на Ордынке (на Всполье, на Полянке, у Серпу- ховских Ворот, в Екатеринской слободе) .....	358

---

<b>З</b> аиконоспасский монастырь (Спасский из за Иконного ряда, Иконоспасский, Спасский-Училищный) .....	128
Замоскворецкой Старообрядческой общины.....	381
Захария и Елизаветы (Донской мон.).....	401
Зачатия св. Анны в Углу (на Остром конце) .....	170
Зачатьевский монастырь (Зачатейской мон.) .....	209
Знамения (за Петровскими воротами, на Песках, на Петровке, в Колзакове) .....	240
Знамения .....	431
Знамения Божией Матери (Новоспасский мон.) .....	657
Знамения на Шереметьевом Дворе .....	177
Знамения пр. Богородицы в (Ямской) Переяславской слободе.....	535
Знамения Пресв. Богородицы в Аксиньине .....	429
Знамения в Перове.....	691
Знаменский монастырь (что на Старом Государевом Дворе, на Ваварском Крестце) .....	149
Знаменский собор (Знаменский монастырь) .....	154
<b>И</b> акова Апостола в Казенной Слободе .....	288
Иван Великий (Ивановская колокольня) .....	89
Ивана Война на Якиманке (Иоанна Война, Ивана Войнственника, в Малых Лужниках, на Калужской ул., у Крымского двора, у Конюшенной слободе).....	349
Ивановский мон. (в Старых Садех, под бором, что на Кулишках) .....	292
Иверская часовня .....	115
Иверской Богоматери/Георгия на Ордынке (Георгия Страстотерпца, на Яру, на Всполье, на Болвановке, у Серпуховских ворот) .....	360
Илии Обыденного (пророка Илии Обыденная, на Остоженке) .....	207
Илии Пророка на Новгородском подворье (под сосной) .....	140
Ильи Пророка на Воронцовом поле .....	309
Ильи Пророка в Черкизове .....	583
Иоанна Богослова под Вязом .....	142
Иоанна Богослова в Бронниках (в Бронной [слободе], за Никитскими воротами) .....	196
Иоанна Лествичника, усыпальница Терещенко (Донской монастырь) .....	405
Иоанна Лествичника (Иван Великий).....	89
Иоанна Предтечи (Рождество..., на Бору, под Бором) .....	66
Иоанна Предтечи.....	689
Иоанна Предтечи что в Казенной слободе (Усекновения Иоанна Предтечи что в Новой Казенной сл.).....	289
Иоанна Предтечи на Пресне (Рождество Иоанна Крестителя, за Преснею/что на Пресне/что за Пресненскими прудами/на Красной Пресне).....	444
Иоанна Предтечи под Бором .....	372
Иоанна Златоуста (Рождественский монастырь) .....	248
<b>К</b> азанский Головинский мон. ....	430
Казанский собор.....	117
Казанской Б.М. (Усадьба Коломенское).....	490
Калитниковское кладбище, Всех скорбящих радости .....	639
Кастел св. Людовика.....	264
Климента, Папы Римского (... и Петра Александрийского, на Ордынке, в Ордынцах) .....	374
Комендантская башня (Кремль) .....	65

---

Константиновские (К.-Еленские) Ворота (Кремль).....	61
Косьмы и Дамиана на Покровке (на большой улице) .....	275
Косьмы и Дамиана в Старых Панех (... в Кохтях).....	141
Косьмы и Дамиана в Столешниках (в Шубине) .....	192
Кремлёвский Дворец .....	94
Кремль .....	51
Крестовоздвиженский монастырь.....	419
Крутицкое подворье (Монастырь Успения Пречистия на Крутицах) .....	662
<b>Л</b> азаревское кладбище, Духовская ц. (Сошествия Св. Духа) .....	522
Лобное Место.....	119
Лопухинские палаты (Новодевичий мон.).....	325
Лютеранская церковь (?) .....	443
<b>М</b> агометанская мечеть (Московская соборная мечеть) .....	530
Максима Блаженного (Максима Исповедника, что на Варварском крестце) .....	148
Малого Вознесения (Вознесения на Никитской улице, Старого Вознесения) .....	179
Мариинские палаты (Новодевичий мон.).....	329
Марона Чудотворца (в Старых Панех, в Панской слободе, в Иноземской слободе, на Бабьем городке, у Крымского двора) .....	347
Мартина Исповедника на таганке (в Алексеевском, в Хлебниках).....	615
Марфо-Мариинская Обитель .....	361
Меншикова башня / Архангела Гаврила (что на Чистых прудах, на Чистом пруде, на Поганом пруде) .....	266
Митрополита Алексия в Алексеевской (на Подкопе, в Рогожской слободе) .....	616
Миусское кладбище.....	513
Михаила Архангела (при Университетских клиниках) .....	312
Михаила Архангела в Овчинниках (в Конюшенной Овчинной слободе) .....	371
Михаила Архангела в Тропареве .....	463
Московская Община Старообрядцев-поморцев.....	566
<b>Н</b> абатная башня (Кремль) .....	61
Нечаянной Радости в Марьиной Роще (Божией Матери нечаянная Радость) .....	525
Никитский монастырь.....	174
Никиты мученика на Старой Басманной (в...слободе) .....	565
Никиты за Яузой (на Швивой горке что за Яузой) .....	605
Николая Чудотворца (Симонов монастырь) .....	676
Николая Чудотворца (Сретенский монастырь) .....	254
Николая Чудотворца что на Новой слободе .....	506
Николая Заяицкого (за Яицкой, в Заяицком, у Заяицкого подворья, в Са- довниках) .....	344
Никольские ворота (Кремль).....	64
Николо-Рогожская Старообрядческая Община .....	632
Николы “Красный Звон” (Николая чудотворца у Красных колоколов, в По- сольской ул.).....	162
Николы Чудотворца на Болвановке (на Таганке) .....	610
Николы Дербенского (...что в Дербенском) .....	270
Николы на Старом Ваганькове .....	199
Николы в Берсеневке (на Берсеневе, в Верхних Садовниках).....	339
Николы в Бирюлеве .....	484
Николы в Голутвине .....	345

Николы в Кленниках (в Блиниках, что на Покровке, на Маросейке, у Покровской решетки) .....	274
Николы в Котельниках (Николая чудотворца что в К.) .....	607
Николы в Кузнецах (Николая Чуд. в Старых Кузнецах, в Кузнецкой/Кузнецкой слободе, что в Кузнецкой) .....	378
Николы в Подкопае (Св. Николая в Подкопаях, Подкопаеве) .....	305
Николы в Пыжах (в Пыжове, в Ордынке) .....	362
Николы в Сабурове (Николая Чудотворца) .....	499
Николы в Студенцах (на Студенце) .....	633
Николы в Толмачах (Николая Чудотворца, в Кадашеве, у Денежного Двора; Сопшествия Святаго Духа, что в Кадашеве, в Толмачах) .....	365
Николы в Троекурове (Николая Чудотворца) .....	459
Николы в Хамовниках .....	335
Николы в Звонарях (Николая Божедомского, на Убогом дому) .....	242
Николы, Николая, Никольская единоверческая на Р. кл. (Рогожское (старообрядческое) кладбище) .....	644
Никольский единоверческий (мужской) монастырь .....	599
Никольский греческий монастырь (Николаевский гр. мон.; Николы Старого; Большая Глава; ... что у Крестоцелования, у Крестнаго целования) .....	132
Никольский Перевинский мон. (Николо-Перевинский мон.) .....	684
Новоблагословленный единоверческий мон. .....	576
Новодевичий монастырь (Ново-Девичий-Богородице-Смоленский Мон.) .....	314
Новое кладбище (Новодевичий мон.) .....	333
Новоспасский мон. (Спас на Новом, Спасо-Преображенский мон.) .....	647
Новый собор (Донской монастырь) .....	397
<b>О</b> бщина старообрядческого Рогожского кладбища .....	424
Оружейная / Конюшенная башня (Кремль) .....	65
Останкино, ц. Троицы .....	542
<b>П</b> алаты Нарышкиных (Высокопетровский мон.) .....	236
Палаты Симона Ушакова .....	167
Памятник Минину и Пожарскому .....	120
Патриарший Двор, Двенадцати Апостолов (Синодальный Дом) .....	101
Пах[р]омия Великого (Высокопетровский мон.) .....	237
Петра и Павла (католическая) .....	265
Петра и Павла (лютеранская) .....	278
Петра и Павла (на Горке, что на Язве, у Язских ворот, на Кулишках, у Старых Конюшен, на малой Крутице) .....	307
Петра и Павла на Басманной (Святых Апостолов Петра и Павла, под Звоном, в новой Басманной) .....	568
Петра и Павла в Лефортове (в Солдатской слободе) .....	577
Петра-митрополита (Высокопетровский мон.) .....	230
Петровская башня (Кремль) .....	61
Покрова (Троицы на Листах) .....	259
Покрова Б.М. (Покровский (Миссионерский) мон.) .....	637
Покрова Пр. Богородицы (Новоспасский мон.) .....	655
Покрова пр. Богородицы что на Лыщиковой горе (что словет на Лыщикове, в Садех) .....	613
Покрова Пресв. Богородицы (Высокопетровский мон.) .....	234
Покрова в Братцеве .....	435
Покрова в Филях (на Филях) .....	449

---

Покрова в Красном Селе.....	561
Покрова в Медведкове.....	548
Покрова в Покровском.....	483
Покрова в Рубцове .....	574
Покрова/Семи Вселенских Соборов (Данилов монастырь) .....	412
Покровская надвратная ц. (Новодевичий монастырь) .....	329
Покровский (Миссионерский) мон. (что на Убогих домах, ...домех) .....	634
Покровский собор (Рогожское (старообрядческое) кладбище) .....	643
Покровский собор (Собор Василия Блаженного, Покрова на Рву) .....	121
Покровско-Успенская Старообрядческая община.....	573
Потешный Дворец.....	104
Пр. Рождества Иоанна Предтечи (Антипия на Колымажном дворе) .....	203
Пр. Серафима (Данилов монастырь) .....	416
Преображения (Спаса) в Богородском .....	582
Преображения Господня (Спас).....	438
Преображенская надвратная ц. (Новодевичий монастыры) .....	325
Преображенское кладбище (Преображенский Богаделенный Дом) .....	595
Преп. Александра Свирского (Симонов монастырь) .....	676
Преп. Сергия (Новоспасский мон.).....	659
Препод. Пимена в Новых Воротниках (в Сущеве) .....	507
Прес. Богородицы-Неопалимой Купины (Зачатьевский мон.) .....	211
Пятницкое кладбище, ц. Троицы .....	537
<b>Р</b> изположения (Положения ризы пр. Богородицы во Влахерне; Ризы положения Пресв. Богородицы [Печерский], что у Государя на сенях) .....	99
Ризположения на Донской (у Донского монастыря, за Калужскими воротами).....	386
Ризположения в Леонове .....	553
Рогожское (старообрядческое) кладбище .....	640
Рождества Богородицы в Бутырках (в Бутырской слободе).....	514
Рождества Богородицы в Путинках (на Старом Посольском Дворе, на Дмитровке, за Тверскими воротами) .....	193
Рождества Иоанна Предтечи (Клиmenta папы Римского) .....	169
Рождества Иоанна Предтечи (на Бору, под Бором) .....	66
Рождества на Старом Симонове (Рождества Пресв. Богородицы в ...) .....	680
Рождества на Стрелке (Рождества Богородицы что на Стрелке, ...на Кулижках) .....	304
Рождества пр. богородицы в Владыкине .....	544
Рождества Христова в Измайлово .....	585
Рождественский монастырь .....	243
Романовские Палаты, Боярская Палата ( Знаменский монастырь) .....	157
<b>С</b> аввинское подворье.....	187
Св. Ворота, Надвратная ц., Колокольная (Данилов монастырь) .....	414
Св. муч. Евгения (Рождественский мон.).....	248
Св. Екатерины (Новоспасский мон.) .....	655
Св. Иоанна Златоуста и св. вмч. Екатерины, Усыпальница Первушкиных (Донской монастырь) .....	406
Св. муч. Мины (Зачатия св. Анны в Углу) .....	170
Св. Софии в Нижних Садовниках (в Средних Набережных Садовниках) .....	342
Св. Николая (Новоспасский мон.) .....	656
Св. Романа Сладкопевца (Новоспасский мон.) .....	653
Сенатская башня (Кремль) .....	64

---

Сергия Чудотворца в Бусинове .....	517
Сергия в Крапивниках (в Крапивках, на Трубе, в Старых Серебряниках) .....	238
Сергия в Рогожской (Сергия Радонежского, в Рогожской [Ямской] слободе) .....	618
Сергия в Сергиевском (Троицы в Конькове) .....	475
Симеона Столпника на Поварской (за Арбатскими воротами) [Введенская ц. в Дехтереве огороде что за Арбатскими воротами] .....	216
Симеона Столпника за Яузой (на Николо-Ямской).....	611
Симонов монастырь (Симонов-Успенский мон.) .....	669
Смоленский собор (Новодевичий монастырь).....	320
Собакина башня (Кремль) .....	64
Собор Богоявления (Богоявленский монастырь) .....	136
Собор Богоявления в Елохове .....	570
Собор Николая Чудотворца (Никольский Перевинский мон.) .....	687
Собор Рождества Богородицы (Рождественский монастырь).....	246
Сорокосвятская (Сорока святых [мучеников], в Служной слободе Но- воспасского мон., у Спасова мон.) .....	661
Софии (на Софиевке, на Люблианке, у Пущечного двора, за П. двором, Со- фии Премуздости Божией.....	251
Спас на Бору.....	68
Спаса в (Ново-)Гирее.....	690
Спаса Всемилостиваго (Симонов монастырь).....	676
Спаса на Болвановке (Спаса Преображения на Болвановке) .....	380
Спаса на Сетуни.....	457
Спаса Преображения в Богоявленском .....	582
Спаса Преображения на Песках (в Стрелецкой слободе) .....	217
Спаса Преображения, Преображенский собор (Новоспасский мон.) .....	651
Спасо-Преображенский мон. на Входне .....	438
Спасская башенка (Кремль) .....	62
Спасские ворота (Кремль).....	62
Спасский собор (Андроников Монастырь) .....	624
Сретенский монастырь.....	252
Старое кладбище (Новодевичий мон.) .....	331
Старообрядческая ц. .....	529
Старообрядческая ц. Покрова Пр. Богородицы .....	214
Старый Английский Двор (Английское Подворье) .....	146
Старый собор (Донской монастырь} .....	395
Тайницкая башня/ Тайницкие ворота (Кремль) .....	60
Татьяны.....	175
Тихвинская (Донской монастырь) .....	400
Тихвинской Богоматери что в Новом Сущеве .....	509
Тихвинской Божьей Матери в Алексеевском.....	539
Тихвинской старообрядческой общине.....	408
Толгской [Тольской пресв.] богоматери (Высокопетровский мон.) .....	235
Трапезная Палата; Тихвинской иконы Б.М., пр. св. муч. Валентины и Па- раскевы, пр. св. Василия Блаженного (Симонов монастырь) .....	674
Трапезная, Сергия Радонежского (Высокопетровский мон.) .....	233
Трех Святителей на Кулишках (Святого Флора в саду) .....	299
Трифона в Напрудном .....	531
Троицкие ворота (Кремль).....	65
Троицкий Собор (Данилов монастырь) .....	413
Троицы.....	425

---

Троицы в Вишняках (Живоначальной Троицы, что в Вишнякове, на Пятницкой, в Стрелецкой слободе).....	377
Троицы в Воробьеве.....	466
Троицы в Кожевниках.....	421
Троицы в Никитниках (Грузинской богоматери).....	163
Троицы в Серебряниках (в Старых Денежных Мастерах, в слободе Денежных мастеров против поровой мельницы, в Иноzemской слободе, на Яузах, за Яузкими воротами).....	308
Троицы в Троице-Голенищеве .....	464
Троицы в Троице-Лыкове (в Троицком-Лыкове) .....	454
Троицы в Троицкой.....	519
Троицы в Хорошове.....	453
Троицы в Хохловке (в Старых Садах на Хохловке) .....	301
Троицы что на Грязях (на Старых Грязях, Живоначальной Троицы на Покровке, у Покровских ворот) .....	283
Троицы на Листах (Троицы что на/в Листах, у Земляного города, что у Сухаревой башни).....	259
Троицы на Шаболовке (за Калужскими воротами) .....	388
Усадьба Алтуфьево, ц. Крестовоздвижения .....	545
Усадьба Воронцово, ц. Троицы.....	472
Усадьба Измайлово, Покровский собор.....	587
Усадьба Коломенское .....	486
Усадьба Кунцево.....	452
Усадьба Кузьминки, Влахернской Б.М. ....	697
Усадьба Кусково, ц. Спаса.....	694
Усадьба Покровское-Стрешнево (Покровское-Глебово)....	433
Усадьба Узкое, ц. Анны .....	477
Усадьба Царицыно, ц. Троицы .....	500
Усадьба Черемушки, ц. Троицы .....	470
Усадьба Ясенево, ц. Петра и Павла.....	479
Усекновения главы Иоанна Предтечи.....	496
Успения Богородицы в Вешняках .....	693
Успения Богородицы на Вражке.....	189
Успения в Гончарах (Успения пр. Богородицы что в Гончарной слободе, в Спасской слободе, в Чигасах) .....	608
Успения в Казачьей (слободе, в Казачьем, в Козачье, на Полянке, что на Всполье) .....	357
Успения в Печатниках .....	257
Успения в Путинках (в Скоморошках, в Новой Слободе на Дмитровке) .....	195
Успения в Свиблове (Троицы в Свиблове) .....	551
Успения на Крутицах (Крутицкое подворье) .....	665
Успения на Могильцах (на Могилицах, на Могильницах) .....	222
Успения на Покровке.....	272
Успения на Чижевском подворе (при доме Чижовых).....	138
Успения Пр. Богородицы (Симонов монастырь).....	673
Успенская ц. и Трапеза (Новодевичий монастырь) .....	323
Успенский собор.....	70
Усыпальница Зубовых, прер. Александра Свирского (Донской мон.) .....	405
Федора Студита (в [Гавриловой] Патриаршей слободе) .....	266
Федора Студита за Никитскими воротами (в Студитех) .....	184
Филаретовская пристройка (Иван Великий).....	89

Филиппа Митрополита (что за Сретенскими вороты, в [Новой] Мещанской [слободе]) .....	527
Флора и Лавра на Зацепе (в Ямской Коломенской слободе) .....	420
<b>Х</b> рам в честь 1000-летия крещения Руси.....	504
Храм Христа Спасителя .....	204
<b>Ц.</b> Христиан-Баптистов /Христиан-Адвентистов Седьмого Дня.....	300
Царь-Колокол .....	106
<b>Ч</b> асовая-усыпальница Левченко (Донской монастырь).....	405
Черниговских чудтворцев под Бором (Князя Михаила и Боярина Федора Черниговских).....	373





### **Bibliographische Angaben / Bibliographical Entry:**

Sebastian Kempgen: Deutscher und russischer Index zu „Die Kirchen und Klöster Moskaus. Ein landeskundliches Handbuch“, München 1994.  
Elektronisch veröffentlicht, Universität Bamberg 2013. 19 pp.

### **Copyright und Lizenz / Copyright and License:**

© Prof. Dr. Sebastian Kempgen 2013  
Bamberg University, Germany, Slavic Linguistics  
<http://www.uni-bamberg.de/slavling/personal/prof-dr-sebastian-kempgen/>  
<mailto:sebastian.kempgen@uni-bamberg.de>

License: by-nc-nd



May 2013, v. 1.00